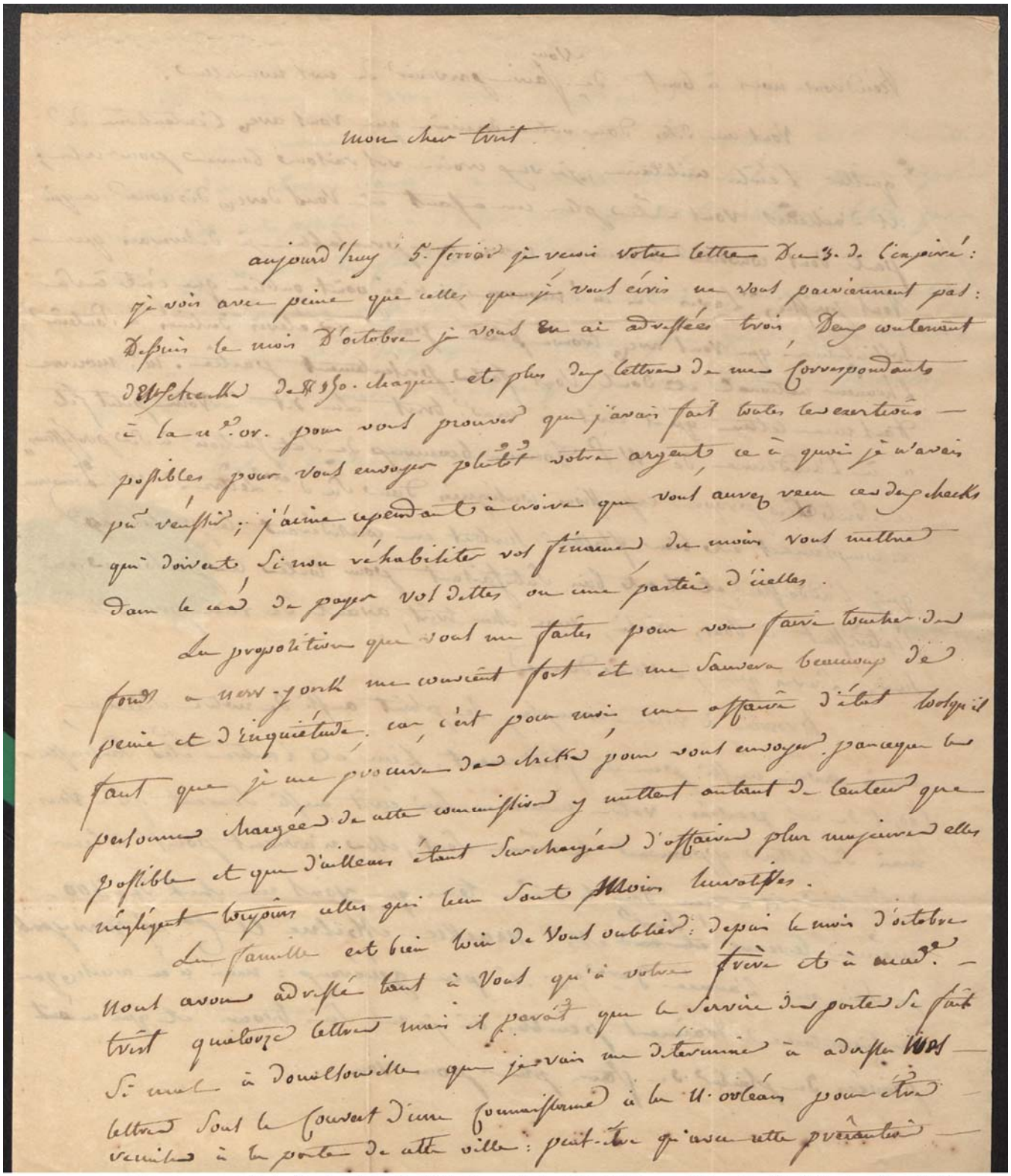


mon cher trist

aujourd'hui 5. février je reçois votre lettre du 3. de l'expiré: je vois avec peine que celles que je vous écris ne vous parviennent pas: depuis le mois d'octobre je vous en ai adressées trois, deux seulement depuis le 1er. 8bre. chaque et plus des lettres de mes correspondants à la nlle. or. pour vous prouver que j'avais fait toutes les exertions possibles pour vous envoyer plutôt votre argent ce à quoi je n'avais pû réussir; j'aime cependant à croire que vous aurez reçu ces deux checks qui doivent vous réhabiliter vos finances du moins vous mettre dans le cas de payer vos dettes ou une partie d'icelles.

Les propositions que vous me faites pour vous faire toucher des fonds à new-york me coûtent fort et me donnera beaucoup de peine et d'inquiétude, car, c'est pour moi une affaire d'état lorsqu'il faut que je me procure des checks pour vous envoyer, partager les personnes chargées de cette commission y mettent autant de lenteur que possible et que d'ailleurs étant surchargées d'affaires plus majeures elles négligent toujours celles qui leur sont moins lucratives.

La famille est bien loin de vous oublier: depuis le mois d'octobre nous avons adressé tant à vous qu'à votre frère et à mad.e trist quelques lettres mais il paroît que le service des postes se fait si mal à Donaldsonville que je vais me déterminer à adresser vos lettres sous le couvert d'une connaissance à la N. orléans pour être remises à la poste de cette ville: peut-être qu'avec cette précaution

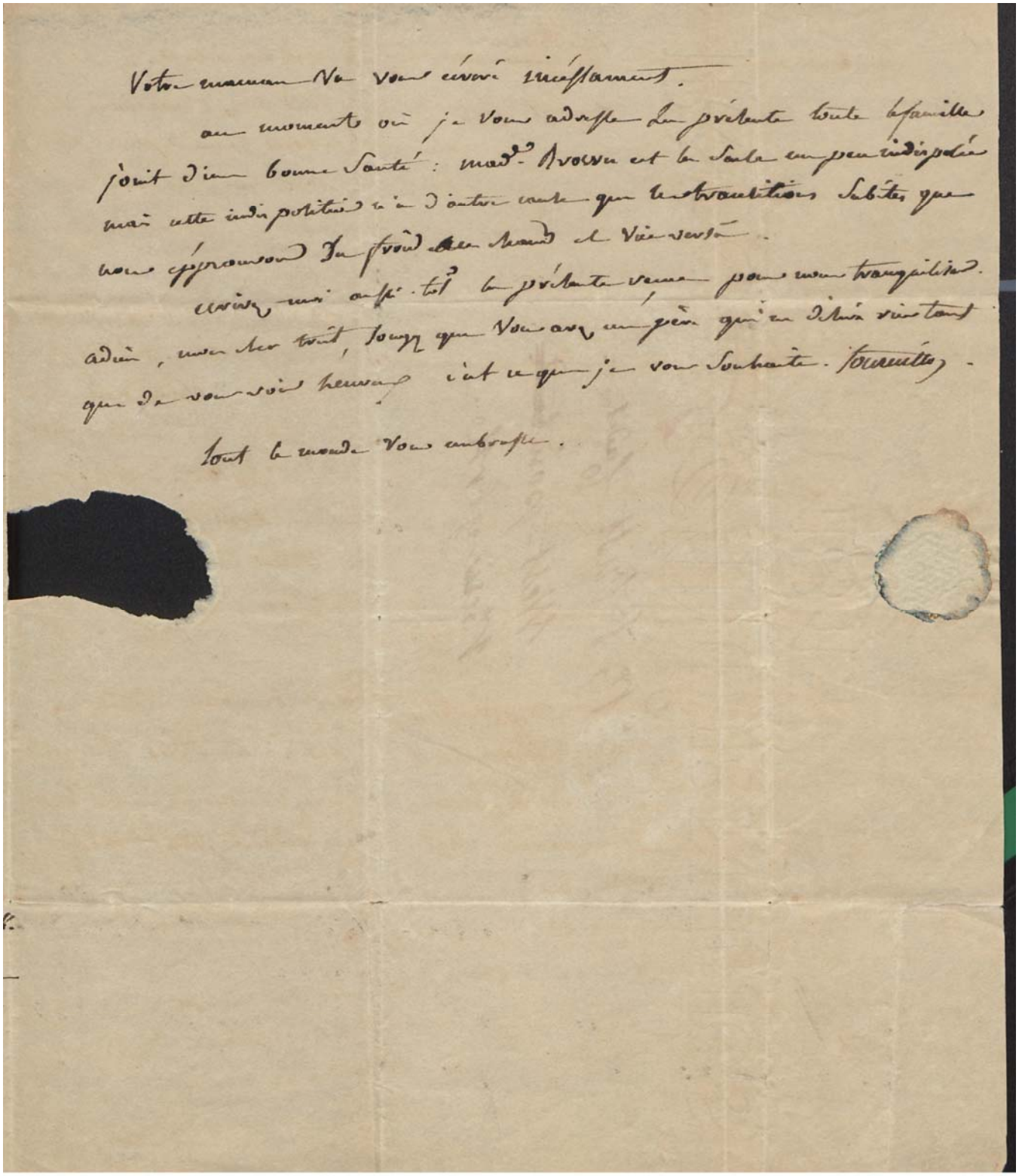
Original manuscript in the Southern Historical Collection, Nicholas Philip Trist Papers, University of North Carolina-Chapell Hill

Veuillez vous-même à bout de Vous faire parvenir de mes nouvelles.

Vous me dites dans votre dernière que Vous avez l'intention de quitter l'école militaire ; je ne puis croire vos raisons bonnes pour cela ; et d'ailleurs vous n'êtes plus un enfant et Vous devez discerner ce qui peut Vous convenir le mieux : mais auparavant je désirerais que Vous profitiez de l'avis de m. monroe. je n'ai point oublié que c'est à sa sollicitation que Vous avez trouvé place parmi les élèves dutinés à soutenir l'honneur national et dont Vous faites présentement partie. m. monroe dans une lettre qu'il écrit à mad. trist lui dit "Votre petit fils a à l'académie de W.P. donne beaucoup de satisfaction à ses professeurs" en sorte les propres expressions soulignées dans sa dern. lettre à votre maman ce qui est très flatteur surtout en considérant le personnage qui l'addresse ; et il est bien satisfaisant pour tous les personnes qui s'intéressent à vous, ainsi, mon cher trist, avant de rien précipiter suivez l'avis que je vous donne.

Trouvez à votre exemple, le plaisir aussi de notre silence, mais avec aussi peu de fondement : l'un et l'autre êtes sans-cesse l'objet de nos pensées. votre maman lui écrit aussi souvent que à vous. mais les lettres éprouvant le même sort, elles n'arrivent point à leur destination : il a cependant dans le même tems que vous un shock de 300 — mêmes livres sur M.rs Mackie Milne & Co. of new york. je sais que l'année dern. j'ai été peu généreux : mais c'en accuser les circonstances vraiment pénibles où je me suis trouvé et qui m'ont privées du plaisir de faire plus pour vous. —

Original manuscript in the Southern Historical Collection, Nicholas Philip Trist Papers, University of North Carolina-Chapell Hill



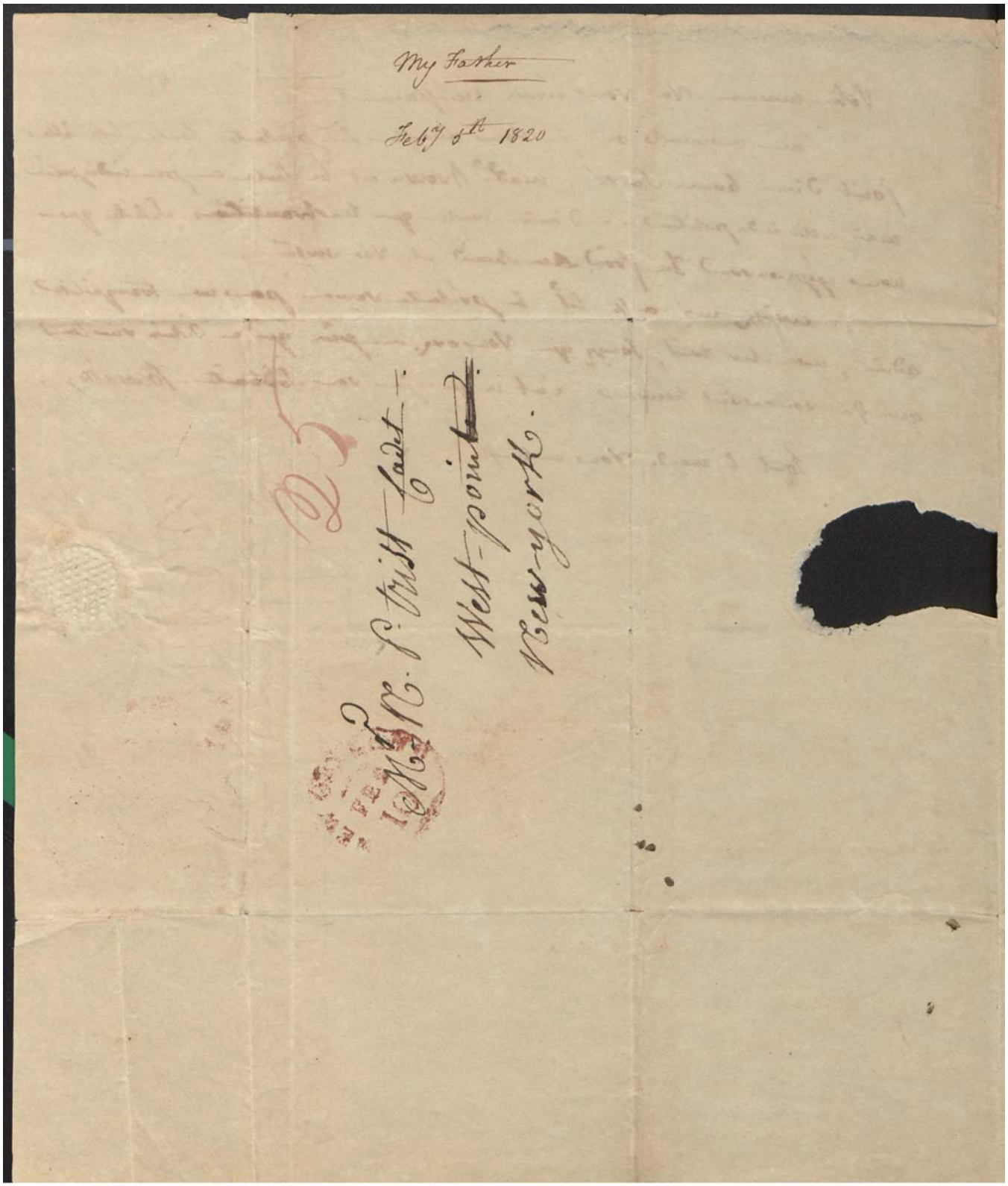
Votre maman Ne vous écrit incessamment.

au moment où je vous adresse la présente toute la famille jouit d'une bonne Santé : mad^e Avoine est la seule un peu indisposée mais cette indisposition n'a d'autre cause que les tracasseries subtiles que nous éprouvons du froid des chaud et Vice versâ.

écrivez moi aussi tôt la présente vous pour mon tranquillité. adieu, mon cher tout, tout ce que vous avez en pièce qui en dérive tient que de vous voir heureux c'est ce que je vous souhaite. Toinette.

tout le monde vous embrasse.

Original manuscript in the Southern Historical Collection, Nicholas Philip Trist Papers, University of North Carolina-Chapell Hill



Original manuscript in the Southern Historical Collection, Nicholas Philip Trist Papers, University of North Carolina-Chapell Hill